

Le jazzclubluxembourg
présente
EDITH VAN DEN HEUVEL QUARTET
LE JEUDI 28 JUIN 2007 20h30
Au Melusina
Rue de la Tour Jacob
Luxembourg-Clausen

Edith van den Heuvel - voc
avec Donald Régnier – guitar
Boris Schmidt - bass
Yves Peeters - drums

Edith van den Heuvel est encore peu connue au Luxembourg – à tort. La chanteuse néerlandaise, qui vit au Grand-Duché depuis douze ans, se place à tous les points de vue – technique, sensibilité et originalité artistique – au même niveau que ses collègues à l'étranger: ... Sarah Lazarus ou Elisabeth Kontomanou. Elle a travaillé avec plusieurs groupes dont le Rhythm & Swing Big Band. En 2005, elle a fondé son propre groupe et a enregistré à Cologne une CD démo en janvier 2006, avec ses favoris du grand «American Songbook» ainsi des standards de jazz de compositeurs tels que Horace Silver et Thelonious Monk. Actuellement, elle chante avec le Blue Art Orchestra de Cologne et en duo avec le guitariste allemand Dany Schwickerath. Lors de ce concert, elle présentera avec son quartette ses propres arrangements de ces standards connus et moins connus, leur donnant souvent des tournures inattendues. Des classiques du pop, dont des titres de Van Morrison et de Sting, complètent son programme très varié. Elle est accompagnée par le trio composé de Donald Régnier (g), Boris Schmidt (cb) et Yves Peeters (dr) - trois musiciens français, luxembourgeois et belge issus de la Grande Région.

Le guitariste Donald Régnier, originaire de Metz, apporte beaucoup de sons, rythmes et humour dans le groupe. Il adore l'inattendu et cherche toujours à trouver de nouvelles façons pour faire présenter la musique. Il a fait ses études au Conservatoire de Metz et cultive une passion pour le jazz et la musique latine. Jouant dans des clubs et lors de festivals, il contribue à des enregistrements en tant que compositeur et arrangeur et enseigne à l'Académie international de jazz de Nancy.

Boris Schmidt compte parmi les jeunes talents prometteurs du jazz luxembourgeois et joue actuellement dans les groupes de David Laborier et Maxime Bender. Il est étudiant au Conservatoire royal de La Haye - dans la classe de la légende en matière de basse acoustique Hein van de Geyn.

Le batteur Yves Peeters a fait ses études musicales au Lemmens Conservatoire de Louvain. Les deux grands batteurs Dré Pallemaerts et Billy Hart furent ses maîtres. En dépit de son jeune âge, il a déjà joué avec la crème du jazz belge dont Bert Yoris, Steve Houben ainsi que Peer Baierlein, dont l'ensemble Jazzifaction compte aujourd'hui parmi les meilleurs groupes belges.

Le jazzclubluxembourg présentera Edith van den Heuvel et son quartette le jeudi 28 juin 2007 au Melusina à Luxembourg-Clausen. Début du concert: 20h30. Caisse du soir uniquement.

Obwohl Edith van den Heuvel seit mehr als zwölf Jahren in Luxemburg lebt, ist sie – zu unrecht - noch relativ unbekannt in ihrer Wahlheimat. Denn ob in puncto Technik, künstlerischer Sensibilität oder Originalität ist sie ebenbürtig mit anerkannten Kolleginnen im Ausland wie Sarah Lazarus oder Elisabeth Kontomanou. In den letzten Jahren hat die Niederländerin in den verschiedensten Bands mitgewirkt, so etwa der Rhythm & Swing Big Band. Gegenwärtig tritt sie mit dem Kölner Blue Art Orchestra auf sowie im Duo mit dem Trierer Gitarristen Dany Schwickerath. 2005 hat sie ihre eigene Band gegründet und im Januar 2006 ihre erste Demo-CD in einem Kölner Studio aufgenommen. Im Konzert mit ihrer aktuellen Gruppe wird sie ein vielseitiges Programm mit ihren Favoriten aus dem „American Songbook“, aber auch Jazzkompositionen von Klassikern wie Horace Silver oder Thelonious Monk sowie jazzige Pop-Standards von Van Morrison und Sting präsentieren. Begleitet wird diese wahre Gesangskünstlerin von dem Gitarristen Donald Régnier, dem Bassisten Boris Schmidt und dem Schlagzeuger Yves Peeters – drei Musikern aus der Großregion Frankreich, Luxemburg und Belgien.

Der Metzger Gitarrist Donald Régnier bringt die unterschiedlichsten Klänge, Rhythmen sowie Humor in die Band ein. Er liebt es, zu überraschen und sucht ständig nach neuen Wegen, um der Musik Ausdruck zu verleihen. Jazz und lateinamerikanische Musik sind die beiden Leidenschaften des Absolventen des Metzger Konservatoriums. Neben Auftritten in Clubs und auf Festivals, wirkt er als Komponist und Arrangeur an Studioaufnahmen mit und unterrichtet Jazz an der Internationalen Jazz Akademie von Nancy.

Boris Schmidt gehört zu Luxemburgs vielversprechenden jungen Jazz-Talenten und spielt gegenwärtig auch in den Bands von David Laborier und Maxime Bender. Der Student des Königlichen Konservatoriums von Den Haag hat dort u.a. die legendären Kontrabassisten Hein van de Geyn als Lehrer.

Der Schlagzeuger Yves Peeters hat Jazz am Lemmens Konservatorium von Löwen studiert, wo ihn u.a. Dré Pallemaerts unterrichtet hat. Er ist mit der Crème des belgischen Jazz aufgetreten, darunter Bert Joris und Steve Houben sowie Peer Baierlein, dessen Gruppe Jazzification sich zu den besten Bands in Belgien entwickelt hat.

Der jazzclubluxembourg präsentiert Edith van den Heuvel und ihr Quartett am Donnerstag, den 28. Juni 2007 im Melusina in Luxemburg-Clausen. Beginn des Konzerts 20.30 Uhr. Nur Abendkasse.

Although she is living in Luxemburg for twelve years now, Edith van den Heuvel still is largely ignored in her chosen homeland – wrongly, since she places herself - no matter from what angle: technique, sensibility and artistic originality – on the same level as widely recognized singers abroad such as Sarah Lazarus or Elisabeth Kontomanou. The Dutch singer has been active in several bands in the last couple of years such as the Rhythm & Swing Big Band. She is currently singing with the Blue Art Orchestra of Cologne and is forming a duo with guitar player Dany Schwickerath. In 2005 she founded her own group and has recorded her first demo CD in a studio in Cologne in January 2006. In concert she will present a diverse programme of her favourite songs from the American Songbook, but also modern jazz tunes from composers such as Horace Silver or Thelonious Monk and jazzy pop songs from e. g. Van Morrison and Sting. The great singer will be accompanied by the trio made up of guitarist Donald Régnier, bassist Boris Schmidt and drummer Yves Peeters - three musicians of the Greater Region France, Luxemburg and Belgium.

Guitarist Donald Régnier from Metz is bringing a lot of sounds, rhythms and humour to the band. He loves the unexpected and is always looking for new ways to bring the music forward. He has studied at the Conservatory of Metz and has a passion for both jazz and Latin music. Besides playing in clubs and festivals, he also works in recording projects as a composer and an arranger and is currently teaching jazz at the Jazz Academy International of Nancy.

Boris Schmidt is one of Luxemburg's young promising jazz talents and he is currently active in the bands of David Laborier and Maxime Bender. A student at the Royal Conservatory of The Hague, he has double bass legend Hein van de Geyn as a teacher.

Drummer Yves Peeters has studied at the jazz department of the Lemmens Conservatory in Louvain, where Dré Pallemmaerts was his teacher. He has played with some of Belgium's finest jazz musicians, i.e. Bert Joris, Steve Houben and Peer Baierlein whose group Jazzifiaktion has become one of Belgium's top acts.

The jazzclubluxembourg will present Edith van den Heuvel and her quartet on Thursday 28 June 2007 at the Melusina in Luxemburg-Clausen. The concert will begin at 8:30 pm. Tickets only at the venue.

*„Einerseits kann man die Fähigkeiten eines Vokalsolisten daran messen, die Authentizität des dargebotenen Programms überzeugend zu bewahren, andererseits soll die Persönlichkeit der Künstler durch Selbstidentifikation im Vordergrund stehen. Beide Kriterien erfüllt in höchstem Maß die niederländische, in Luxemburg ansässige Sängerin Edith van den Heuvel. (...) Natürlich ist es nichts Neues, das „American Songbook“ zu interpretieren, aber die erfrischende Art und Weise, in der diese Klassiker hier dargeboten werden, ist in unseren Breitengraden fast konkurrenzlos.“
(Jazz-Kritiker Claude Müller)*